

ORDERS OF REFERENCE

Extract from the Minutes of the Proceedings of the Senate, Tuesday, May 12, 1987:

"With leave of the Senate,

The Honourable Senator Sinclair moved, seconded by the Honourable Senator Stewart (*Antigonish-Guysborough*):

That the Standing Senate Committee on Banking, Trade and Commerce be authorized to examine the subject-matter of the Bill C-56, An Act to amend certain Acts relating to financial institutions, in advance of the said Bill coming before the Senate or any matter relating thereto.

After debate, and—

The question being put on the motion, it was—
Resolved in the affirmative."

Extract from the Minutes of the Proceedings of the Senate, Tuesday, May 26, 1987:

"The Honourable Senator Sinclair moved, seconded by the Honourable Senator van Roggen:

That the Standing Senate Committee on Banking, Trade and Commerce be authorized to study and report upon tax reform in Canada, or any matter relating thereto; and

That the Committee submit its report no later than 29th February, 1988.

The question being put on the motion, it was—
Resolved in the affirmative."

Le greffier du Sénat

Charles A. Lussier

Clerk of the Senate

ORDRES DE RENVOI

Extrait des Procès-verbaux du Sénat du mardi 12 mai 1987:

«Avec la permission du Sénat,

L'honorable sénateur Sinclair propose, appuyé par l'honorable sénateur Stewart (*Antigonish-Guysborough*),

Que le Comité sénatorial permanent des banques et du commerce soit autorisé à étudier la teneur du Projet de loi C-56, Loi modifiant certaines lois concernant les institutions financières, avant que ce projet de loi soit soumis au Sénat ou toute question s'y rattachant.

Après débat,

La motion, mise aux voix, est adoptée.»

Extrait des Procès-verbaux du Sénat du mardi 26 mai 1987:

«Avec la permission du Sénat,

L'honorable sénateur Sinclair propose, appuyé par l'honorable sénateur van Roggen,

Que le Comité sénatorial permanent des banques et du commerce soit autorisé à étudier la réforme fiscale au Canada, ou toute question s'y rattachant; et

Que le Comité fasse rapport au plus tard le 29 février 1988.

La motion, mise aux voix, est adoptée.»